

Zeitschrift:	Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du développement territorial = periodico di sviluppo territoriale
Herausgeber:	Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer Raumplaner
Band:	- (2012)
Heft:	6
Rubrik:	Nachrichten FSU = Informations de la FSU = Informazioni della FSU

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nachrichten FSU/*Informations de la FSU/Informazioni della FSU*

**Liebe Kolleginnen und Kollegen,
geschätzte Mitglieder des FSU**

Der Schweizerische Gewerbeverband hat am 3. Oktober 2012 bei der Bundeskanzlei die Referendums-Unterschriften gegen die Revision des Raumplanungsgesetzes eingereicht. Unbeeindruckt von der im Referendum geäußerten Kritik bahnt sich jedoch eine sehr breite Unterstützung zugunsten des revidierten Gesetzes an, denn damit wird die Zersiedelung gebremst, und die Attraktivität und die Entwicklungsmöglichkeiten der Schweiz werden gesichert.

Der FSU-Vorstand und viele FSU-Mitglieder haben sich in der Ausgestaltung der Revision des Raumplanungsgesetzes engagiert und befürworten die von den eidgenössischen Räten beschlossene Fassung. Zusammen mit dem SIA und anderen Planerverbänden wird sich der FSU in der Abstimmungskampagne – Abstimmung am 3. März 2013 – für die Revision des Raumplanungsgesetzes engagieren.

Katharina Ramseier, Präsidentin FSU

**Chères et chers collègues,
chers membres de la FSU,**

L'Union suisse des arts et métiers a remis le 3 octobre 2012 à la Chancellerie fédérale les signatures pour le référendum contre la révision de la loi sur l'aménagement du territoire. Loin d'être impressionnée par les critiques exprimées dans le référendum, une très large majorité se dessine au contraire en faveur de la loi révisée. Cette dernière mettra en effet un frein au mitage du paysage et garantira le rayonnement et les possibilités de développement de la Suisse.

Le comité central de la FSU et beaucoup de membres de notre association se sont engagés dans les travaux de révision de la LAT et plaident pour la version adoptée par les Chambres fédérales. Avec la SIA et d'autres associations professionnelles, la FSU s'engagera dans la campagne de votation. Le scrutin aura lieu le 3 mars 2013.

Katharina Ramseier, présidente de la FSU

**FSU-STELLUNGNAHME
RPG-Revision 1. Etappe**

FSU und SIA haben das folgende Positionspapier verabschiedet. Weitere Informationen finden sich auf der FSU-Homepage www.f-s-u.ch, unter News.

Positionspapier des FSU und SIA

1. Die Revision des Raumplanungsgesetzes schafft die Handlungsspielräume für die Aufgaben der Zukunft

Der Schweizerische Ingenieur- und Architektenverein SIA, und der Fachverband Schweizer Raumplanungsfachleute FSU, haben sich in der Ausgestaltung der Revision des Raumplanungsgesetzes engagiert und befürworten die von den eidgenössischen Räten beschlossene Fassung.

Die Sorge um den Lebensraum und seine nachhaltige und zukunftsfähige Nutzung ist, wie einige kürzlich erfolgte Abstimmungen gezeigt haben, der Bevölkerung ein grosses Anliegen. Die nachhaltige Entwicklung des Lebensraums muss über ein ausformuliertes Raumplanungsgesetz erfolgen, welches neben griffigen Massnahmen zur Einschränkung einer weiteren Zersiedelung auch Handlungsspielräume für zukünftige Aufgaben schafft. Die vorliegende Gesetzesrevision ist hierfür das geeignete Instrument.

2. Das Gesetz benennt die wesentlichen Zielsetzungen für eine nachhaltige Entwicklung unseres Lebensraums

- Schutz der natürlichen Lebensgrundlagen;
- Lenkung der Siedlungsentwicklung nach innen;
- Schaffung räumlicher Voraussetzungen für die Wirtschaftsentwicklung.

3. Das Gesetz schafft griffige Instrumente zur Einschränkung der Zersiedlung

- Für die Zuweisung von Land zu Bauzonen werden strenge Bedingungen festgelegt. Insbesondere müssen die Bauzonen dem voraussichtlichen Bedarf für 15 Jahre entsprechen und bestehendes Bauland muss mobilisiert werden.

— Der Ausgleich der Planungsvorteile (Mehrwertabgabe) reduziert den Anreiz zur Einzonierung von neuem Bauland und gibt finanzielle Mittel für weitere Massnahmen der Raumplanung.

— Die Kantone können eine Frist für die Überbauung von eingezontem Land setzen und somit die Verfügbarkeit von bestehendem Bauland fördern.

— Konsequenterweise sind überdimensionierte Bauzonen zu reduzieren.

4. Das Gesetz ermöglicht eine zukunftsorientierte Entwicklung

— Die Anforderungen an die Richtplaninhalte werden präzisiert und können somit vom Bund als Genehmigungsbehörde auch eingefordert werden.

— Die Interessenabwägung im Richtplanverfahren ermöglicht eine zielgerichtete Entwicklung. Die Kantone müssen in ihrem Richtplan aufzeigen, wie sich der Kanton entwickeln soll, und wie die Abstimmung der unterschiedlichen Nutzungsinteressen erfolgt.

— Im Richtplanverfahren legen die Kantone die Siedlungsentwicklung (Strategie, Verteilung, Erweiterung, Abstimmung mit dem Verkehr) behörderverbindlich fest. Der Richtplan muss auch Aussagen darüber machen, wie die vom Gesetz geforderte Siedlungsentwicklung nach innen gefördert wird und wie sichergestellt wird, dass die Grösse der Bauzonen dem Bedarf der kommenden 15 Jahre entspricht.

Mit der Revision des Raumplanungsgesetzes liegt ein ausformuliertes, im Parlament beratenes und breit abgestütztes Gesetz vor. Mit der Gesetzesrevision werden die Akteure (Bund, Kantone und Gemeinden) in die Pflicht genommen, haushälterisch mit dem Boden umzugehen. Gleichzeitig schafft das vorliegende Gesetz raumplanerische Handlungsspielräume für die Aufgaben der Zukunft und zur Gestaltung des Raumes. Die Fachleute des FSU und des SIA sind bereit, einen massgeblichen Beitrag zur fachgerechten Umsetzung des Raumplanungsgesetzes zu leisten. (Vom Vorstand des FSU beschlossen am 18. September 2012)

PRISE DE POSITION

Révision de la LAT, 1^{re} étape

FSU et SIA ont adopté la prise de position suivante. D'autres informations figurent sur le site internet de la FSU: www.f-s-u.ch, rubrique «News».

1. La révision de la loi sur l'aménagement du territoire crée des marges de manœuvre pour les tâches à venir

Impliquées dans l'élaboration de la loi sur l'aménagement du territoire, la Société suisse des ingénieurs et des architectes (SIA) et la Fédération suisse des urbanistes (FSU) sont favorables à la version entérinée par les Chambres fédérales.

Comme l'ont montré récemment certaines votations, la population se préoccupe grandement du cadre de vie, de son utilisation durable et porteuse d'avenir. Le développement durable du cadre de vie doit passer par une loi sur l'aménagement du territoire affinée, qui fixe des mesures efficaces pour réduire le mitage du paysage tout en créant

des marges de manœuvre pour les futures tâches à accomplir. La présente révision est, pour cela, l'instrument approprié.

2. La loi fixe les objectifs essentiels pour un développement durable de notre cadre de vie

— Protection des ressources naturelles
— Canalisation de l'urbanisation vers l'intérieur du milieu bâti
— Création de conditions favorables pour le développement économique.

3. La loi crée des instruments efficaces pour réduire le mitage du territoire

— Des conditions strictes sont définies pour l'affection de terrains en zones à bâti. En particulier, ces zones doivent correspondre aux besoins prévus pour les 15 ans à venir et les terrains à bâti existants doivent être mobilisés.
— La compensation des avantages résultant des mesures d'aménagement (taxe sur la plus-value) limite la tentation de vouloir classer de nouveaux terrains à bâti et fournit les moyens financiers pour d'autres mesures d'aménagement du territoire.

— Les cantons peuvent fixer un délai pour la construction d'une surface classée en zone à bâti et ainsi favoriser l'utilisation des terrains disponibles.

— Enfin, les zones à bâti surdimensionnées devront être réduites.

4. La loi permet un développement tourné vers l'avenir

— Les exigences applicables au contenu des plans directeurs cantonaux sont précisées et peuvent être ainsi également imposées par la Confédération en sa qualité d'instance d'approbation.

— La pesée des intérêts dans la procédure d'adoption des plans directeurs cantonaux permet un développement ciblé. Les cantons doivent montrer dans leur plan directeur comment le territoire doit se développer et comment la coordination des différents intérêts doit s'effectuer.

— Dans leur plan directeur, les cantons définissent de façon contraignante pour les autorités le développement de l'urbanisation (stratégie, répartition, extension, coordination avec les transports). Ils précisent aussi comment sera encouragée l'urbanisation vers l'intérieur du milieu bâti requise par la loi et comment sera garanti un dimensionnement de la zone à bâti correspondant aux besoins des 15 années à venir.

Cette révision aboutit à une loi sur l'aménagement du territoire plus précise, débattue au sein du Parlement et largement soutenue. Elle engage les différents acteurs (Confédération, cantons et communes) à pratiquer une utilisation économe du sol. Parallèlement, la présente loi crée des marges de manœuvre en termes de planification territoriale et d'aménagement de l'espace. Les experts de la FSU et de la SIA sont prêts à apporter un concours décisif pour une mise en œuvre dans les règles de l'art de la loi sur l'aménagement du territoire. (Décision du 18 septembre 2012 du comité de la FSU)

FSU-SEKTIONEN

Planerkreis Graubünden,
Studienreise vom 25. September 2012
in den Kanton Glarus



Am Dienstag, 25. September 2012, unternahmen rund 20 Bündner Raumplanerinnen und Raumplaner bei strahlendem Herbstwetter eine Studienreise in den Nachbarkanton. Der Vormittag war dem Thema der Raumplanung in der Fusionsgemeinde Glarus Nord gewidmet. Unser Mitglied Christoph Zindel vermittelte uns als beauftragter Raumplaner einen anschaulichen Werkstattbericht. Parallelen wie auch Gegensätze zu den Bündner Verhältnissen interessierten dabei gleichermaßen. Auf verschiedenen Stationen wurden zwischen Mühlehorn und Näfels die Themenkreise Tourismus und Erholung, See, Arbeiten und Wohnen, Langsamverkehr und Landwirtschaft besprochen.

Noch vor dem Mittagessen nahm die Gruppe die Reise nach Linthal unter die Räder und fand sich im Infozentrum der Axpo in Tierfehd ein. Die Grossbaustelle Linth-Limmern beeindruckte durch ihre Dimensionen. Auf den Führungen am Nachmittag konnten die Bauarbeiten zumindest im Talboden besichtigt werden. Die Gebirgsbaustellen konnten allerdings nicht besucht werden.

Der Bündner Planerkreis setzt mit regelmässigen Treffen Akzente für die rund 50 Mitglieder: Zwei- bis dreimal jährlich mit nachmittäglichen Veranstaltungen in Chur, alle ein bis zwei Jahre zusätzlich mit einer Studienreise. Mitglieder sind die in Graubünden tätigen Raumplanerinnen und Raumplaner, jene im Ruhestand sowie Vertreter der kantonalen und kommunalen Fachstellen. (Esther Casanova, Präsidentin Bündner Planerkreis und FSU-Sektion Graubünden; Foto: Der Bündner Planerkreis auf seiner Reise in den Kanton Glarus)

SECTIONS DE LA FSU

Activités de la FSU section romande d'août à octobre 2012

Prix étudiant

Le jury FSU a analysé les travaux de diplôme du MAS en urbanisme durable des universités de Lausanne, Genève et Neuchâtel. Parmi les critères d'appréciation le jury a notamment retenu la pertinence du sujet et du cas pratique, la cohérence de la démarche, le caractère innovant et/ou original de la proposition. Le Prix de la FSU sera remis lors de la prochaine cérémonie de diplôme à l'UNIL. L'annonce sera aussi publiée sur le site internet de la FSU – Section romande: www.fsu-r.ch

Site Internet

Notre site Internet a été modernisé par un nouveau graphisme et une nouvelle structure, ce qui permet de le rendre encore plus interactif. Plusieurs onglets ont été ajoutés. Il est dorénavant possible de publier des offres et des demandes de stages et emplois. Les présentations des intervenants lors des voyages d'études sont maintenant disponibles dans l'onglet «Voyages et excursions». Nous vous invitons à le consulter à volonté. www.fsu-r.ch

Bâtir et planifier

Un comité ad hoc (SIA-VD et FSU) travaille sur l'organisation du forum Bâtir et Planifier 2013. Le thème de la journée ainsi que le choix des intervenants est à affiner, cependant le comité démontre de l'intérêt pour la thématique du «vide». Comme il s'agit de maintenir un accès gratuit au public, des recherches de fonds sont en cours auprès de sponsors et partenaires. Toute proposition est bienvenue!

FSU-SEKTIONEN

Bericht zum Werkstattgespräch des FSU Mittelland vom 21. Juni 2012

Das Werkstattgespräch des FSU Mittelland vom 21.06.2012 war der Neuaustrichtung der kantonalen Richtpläne in den Kantonen Bern und Freiburg gewidmet. Rund 30 Personen liessen sich durch Katharina Dobler, Kantonsplanerin Bern, Friedrich Santschi, Vertreter Kantonsplanung Freiburg, und Ueli Wittwer, Vertreter ARE, über Stärken und Schwächen der kantonalen Richtpläne informieren. Im Zentrum stand die Frage, ob die RPG-Revision 1. Stufe von den kantonalen Richtplänen adäquat aufgefangen werden könne, bzw. inwiefern diese einer Anpassung bedürfen.

Katharina Dobler stellt dem Richtplan des Kantons Bern insgesamt ein gutes Zeugnis aus. Der Richtplan werde von Regierung und Verwaltung im praktischen Alltag genutzt und geschätzt. Die Mechanik, wonach die politischen Ziele top down gesetzt, das Controlling bottom up vorgenommen wird, hat sich bewährt. Als besonders zielführend erachtet die Kantonsplanerin die sechs inhaltlichen und drei organisatorischen Hauptziele. Dank dem Richtplaninformationssystem kann der

Richtplan mit zahlreichen andern Grundlagen kombiniert werden. Die fehlende Richtplankarte im Kanton Bern sei diesbezüglich zu relativieren. Der Richtplan muss stufengerecht bleiben. Er soll nicht flächen- und themendekend sein, sondern sich auf die politisch wesentlichen Fragen konzentrieren.

Friedrich Santschi stellte dem Richtplan des Kantons Freiburg insgesamt ebenfalls ein gutes Zeugnis aus. Dieser hat dazu beigetragen, dass Bau- und Nichtbauland getrennt würden und die Bauzonendimensionierung sowie die dezentrale Konzentration grösstenteils erreicht werden könnten. Verdichtungen sind in Bulle und Freiburg vorgesehen, und Spielregeln für die Siedlungserweiterung in diesen Agglomerationen enthalten. Für Friedrich Santschi steht die nachhaltige Entwicklung in den unterschiedlichen räumlichen Einheiten im Vordergrund. Primär sollten die Ressourcen der einzelnen Räume erkannt und gefördert werden. Solche Diskussionen sind innerhalb der unterschiedlichen ländlichen Räume zu führen. So liessen sich beispielsweise pro Raumtyp bestimmte Dichten definieren.

Ueli Wittwer gibt einen Einblick in die Überlegungen der vorbereitenden Arbeitsgruppe des Bundes zur Konkretisierung der RPG-Revision 1. Zwecks Konkretisierung der RPG-Revision 1. Stufe ist vorgesehen, dass der Bund den bestehenden Leitfaden von 1996 durch einen neuen Leitfaden ersetzen wird. Parallel dazu werden technische Richtlinien erarbeitet. Schliesslich ist auch die RPV dem geänderten Gesetz anzupassen. Bezuglich der inhaltlichen Vorgaben an die Kantone hebt Wittwer folgende Punkte hervor: Die Richtpläne sind auf einen Planungshorizont von 20 Jahren auszulegen. Siedlungsanalysen sind nötig, können jedoch auch an die Regionen delegiert werden. Dafür müssen die kantonalen Richtpläne aber Vorgaben zuhanden der untergeordneten Planungsträger inklusive minimaler Dichtearangaben enthalten. Anzustreben wäre eine gesamtschweizerisch einheitliche Basis für die Berechnung der zulässigen Bauzonen (nur Berechnungsmethode).

Peter Brandenberger, Redaktor Regionaljournal Radio DRS, moderierte die anschliessende Podiums- und Plenumsdiskussion. Diese verlief insgesamt recht kontrovers. Während sich verschiedene Stimmen dezidiert für mehr und präzisere Vorgaben des Bundes zuhanden der Kantone aussprachen, zeigten sich einige Votanten diesbezüglich skeptisch. Einigkeit herrschte indessen darin, dass es primär vom Vollzug abhänge, ob die drängenden raumplanerischen Herausforderungen mit der jüngsten RPG-Revision gemeistert werden könnten oder nicht. Schon bisher habe es weniger an mangelhaften gesetzlichen Grundlagen gefehlt als am politischen Willen, diese verfassungsmässig um- und durchzusetzen. Einige Stimmen äusserten sich grundsätzlich skeptisch hinsichtlich der Möglichkeiten des RPG, bzw. der Raumplanung als Ganzes. Raumplanerisch bedeutsam seien auch andere Gesetze und Politikbereiche. Solange hier keine Zielharmonie hergestellt werden könne, habe es die Raumplanung schwer, ihre Ziele zu erreichen. (Für den FSU Mittelland: Marianne Staub)

MITGLIEDER / MEMBRES

Mutationen/Changements

01.09.2012 – 31.10.2012

Eintritte / Adhésions

Ordentliche Mitglieder / Membres ordinaires:
Peter Stocker, Lichtensteig
Stefanie Stahel, Bern
Christoph Lang, St. Gallen

Studierende / Etudiant(e)s:
Adrain Grütter, Bülach

Wechsel / Changements de statut

Übertritt Verbundenes Mitglied zu
Ordentlichem Mitglied / De membre allié
à membre ordinaire:
Daniel Nämpfli, Emmenbrücke

Todesfälle / Décès

Andreas Laimbacher, Chur
Hansueli Steinmann, Liestal

REDAKTIONSSCHLUSS FSU INFO

DÉLAI RÉDACTIONNEL FSU INFO

Bitte senden Sie uns Ihre Beiträge per Mail bzw. per Post. Für eine frühzeitige Voranmeldung Ihres Beitrages sind wir dankbar./ Merci de nous envoyer vos communications par e-mail ou par courrier et de nous les annoncer à l'avance.

Nr.	Redaktionsschluss No	Versand COLLAGE Envoi COLLAGE
1/13	07.01.2013	13.02.2013
2/13	01.03.2013	19.04.2013
3/13	06.05.2013	20.06.2013

KONTAKT / CONTACT

Fédération suisse des urbanistes
Fachverband Schweizer RaumplanerInnen
Federazione svizzera degli urbanisti
Federaziun svizra d'urbanists

Vadianstrasse 37, 9001 St.Gallen
Tel. 071 222 52 52, Fax 071 222 26 09
info@f-s-u.ch, www.f-s-u.ch



+

+

+



+

+

+



+

+

+

